

# Zhrnutie charakteristík biocídneho výrobku

**Názov výrobkov:** AntiLy 5 wipes

**Typ(y) výrobku:** Výrobky typu 02 - Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí alebo zvieratá

Výrobky typu 04 - Oblasť potravín a krmív

**Číslo autorizácie:** EU-0023860-0000

**Referenčné číslo záznamu v R4BP 3:** EU-0023860-0009

## Obsah

Administratívne informácie	1
1.1. Obchodné názvy výrobku	1
1.2. Držiteľ autorizácie	2
1.3. Výrobca/výrobcovia biocídnych výrobkov	2
1.4. Výrobca(ovia) účinnej(ých) látky(látok)	2
2. Zloženie a úprava výrobku	3
2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne údaje o zložení biocídneho výrobku	3
2.2. Typ úpravy	3
3. Výstražné a bezpečnostné upozornenia	3
4. Autorizované použite(ia)	4
5. Všeobecné pokyny pre použitie	8
5.1. Pokyny na používanie	8
5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika	8
5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia	8
5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu	8
5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok	8
6. Ďalšie informácie	8

## Administratívne informácie

### 1.1. Obchodné názvy výrobku

Descorapid® Tücher

Desocid Tücher

Neoseptin Tücher

Novosept Tücher

Novoseptin Tücher

Lyorthol Tücher

Cosmo Tücher

Fordesin Tücher

Saltero Tücher

Prop70 Tücher

Manosafe Tücher

Dermoguard Tücher

Dermosafe Tücher

Aldovet Tücher

Vetfarm Tücher

MDI Tücher

Antiseptica Tücher

Antiseptica wipes

MENNO®WIP

Descorapid® wipes

Desocid wipes

Neoseptin wipes

Novosept wipes

Novoseptin wipes

Lyorthol wipes

Cosmo wipes

Fordesin wipes

Saltero wipes

Prop70 wipes

Manosafe wipes

Dermoguard wipes

Dermosafe wipes  
Aldovet wipes  
Vetfarm wipes  
MDI wipes  
AntiLy 5 wipes  
Antiseptica wipes

## 1.2. Držiteľ autorizácie

**Názov a adresa držiteľa autorizácie**

Názov/Meno	Schuelke & Mayr GmbH
Adresa	Robert-Koch-Str. 2 22851 Norderstedt Nemecko
Číslo autorizácie	EU-0023860-0000 1-8

**Referenčné číslo záznamu v R4BP 3**

EU-0023860-0009
08/07/2021
30/11/2030

**Dátum autorizácie**

**Dátum skončenia platnosti autorizácie**

## 1.3. Výrobca/výrobcovia biocídnych výrobkov

## 1.4. Výrobca(ovia) účinnej(ých) látky(látok)

<b>Účinná látka</b>	1355 - propán-2-ol
<b>Meno/Názov výrobcu</b>	Ineos Solvents Germany GmbH (predtým Sasol)
<b>Adresa výrobcu</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Nemecko
<b>Miesto výrobných priestorov</b>	Römerstraße 733 47443 Moers Nemecko
	Shamrockstr. 88 44643 Herne Nemecko
<b>Účinná látka</b>	1355 - propán-2-ol
<b>Meno/Názov výrobcu</b>	Shell Chemicals Europe B.V.
<b>Adresa výrobcu</b>	Postbus 2334 3000 CH Rotterdam Holandsko
<b>Miesto výrobných priestorov</b>	Shell Nederland Raffinaderij B.V., Vondelingenweg 601 3196 KK Rotterdam-Pernis Holandsko

## 2. Zloženie a úprava výrobku

### 2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne údaje o zložení biocídneho výrobku

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	CAS	EC	Obsah (%)
propán-2-ol		Účinná látka	67-63-0	200-661-7	63,1

### 2.2. Typ úpravy

Akákoľvek iná tekutina (AL), pripravené na použitie, utierky napustené dezinfekčným prostriedkom

## 3. Výstražné a bezpečnostné upozornenia

### Výstražné upozornenia

Veľmi horľavá kvapalina a pary.  
Spôsobuje vážne podráždenie očí.

## Bezpečnostné upozornenia

Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty.

Opakovaná expozícia môže spôsobiť vysušenie alebo popraskanie pokožky.

Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčite.

Nádobu uchovávajte tesne uzavretú.

Uzemnite a upevnite nádobu a plniace zariadenie.

Používajte elektrické/ventilačné/osvetľovacie zariadenie do výbušného prostredia.

Používajte neiskriace prístroje.

Vykonajte opatrenia na zabránenie výbojom statickej elektriny.

Zabráňte vdychovaniu pár.

Zabráňte vdychovaniu aerosólov.

Používajte iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore.

Noste ochranné okuliare.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Opatrne niekoľko minút oplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní.

Pri zdravotných problémoch volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára.

Ak podráždenie očí pretrváva: Vyhľadajte lekársku pomoc.

Ak podráždenie očí pretrváva: Vyhľadajte starostlivosť.

V prípade požiaru: Na hasenie použite penu odolnú voči alkoholu, oxid uhličitý alebo vodnú hmlu.

Uchovávajte na dobre vetranom mieste. Uchovávajte v chlade.

Uchovávajte uzamknuté.

Zneškodnite obsah /nádobu v schválenom zariadení na zneškodňovanie odpadu.

## 4. Autorizované použite(ia)

### 4.1 Opis použitia

#### Použitie 1 - dezinfekcia povrchov - utieranie

Typ výrobku

Výrobky typu 02 - Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí alebo zvieratá

Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia

-

<b>Cieľové organizmy (vrátane vývojových štádií)</b>	<p>Vedecký názov: Baktérie  Bežný názov: -  Vývojové štádium: -</p> <p>Vedecký názov: Kvasinky  Bežný názov: -  Vývojové štádium: -</p>
<b>Oblasti použitia</b>	<p>Vnútorne</p> <p>Dezinfekcia čistých neporéznych povrchov, napríklad malých pracovných plôch v zdravotníckych a ne zdravotníckych priestoroch, ako aj povrchov v čistých priestoroch (trieda A/B)</p>
<b>Spôsob(y) aplikácie</b>	<p>Spôsob: Utieranie  Detailný opis:  Výrobok sa natiera priamo na povrch.</p>
<b>Aplikačná(é) dávka(y) a aplikačné frekvencie</b>	<p>Aplikačná dávka: Utierky pripravené na použitie  Riedenie (%): -  Počet a časový rozvrh aplikácie:  -</p>
<b>Kategória(ie) používateľov</b>	<p>Priemyselné</p> <p>Profesionálne</p>
<b>Veľkosti balenia a obalový materiál</b>	<p>Box: 100 – 150 utierok  Obal: HDPE  Materiál uzáveru: HDPE</p> <p>Balenie: 100 – 150 utierok  Obal: PET/PE</p>

#### 4.1.1 Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Povrch dôkladne utrite utierkou a nechajte pôsobiť najmenej 5 minút pri izbovej teplote ( $20 \pm 2$  °C).

#### 4.1.2 Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

#### 4.1.3 Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

#### 4.1.4 Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

-

#### 4.1.5 Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

### 4.2 Opis použitia

#### Použitie 2 - dezinfekcia povrchov, ktoré prichádzajú do kontaktu s potravinami a krmivami - utieranie

Typ výrobku	Výrobky typu 04 - Oblasť potravín a krmív
Kde je to relevantné, presný opis autorizovaného použitia	-
Cieľové organizmy (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: Baktérie Bežný názov: - Vývojové štádium: -  Vedecký názov: Kvasinky Bežný názov: - Vývojové štádium: -  Vedecký názov: Vírusy Bežný názov: - Vývojové štádium: -
Oblasti použitia	Vnútorne  Dezinfekcia čistých neporéznych povrchov v kuchyniach a potravinárskom priemysle vrátane čistých priestorov (trieda A/B)
Spôsob(y) aplikácie	Spôsob: Utieranie Detailný opis: Výrobok sa natiera priamo na povrch.
Aplikačná(é) dávka(y) a aplikačné frekvencie	Aplikačná dávka: Utierky pripravené na použitie Riedenie (%): - Počet a časový rozvrh aplikácie: -



<b>Kategória(ie) používateľov</b>	Priemyselné Profesionálne
<b>Veľkosti balenia a obalový materiál</b>	Box: 100 – 150 utierok Obal: HDPE Materiál uzáveru: HDPE  Balenie: 100 – 150 utierok Obal: PET/PE

#### 4.2.1 Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie

Povrch dôkladne utrite utierkou a nechajte pôsobiť najmenej 5 minút pri izbovej teplote ( $20 \pm 2$  °C).

#### 4.2.2 Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

#### 4.2.3 Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

#### 4.2.4 Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

-

#### 4.2.5 Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Pozrite všeobecné pokyny pre použitie.

## 5. Všeobecné pokyny pre použitie

### 5.1. Pokyny na používanie

Pred použitím povrch dôkladne očistite.

Ak je to vhodné, pred dezinfekciou odstráňte z povrchu prebytočnú vodu.

Dbajte na to, aby ste povrchy úplne namokrili.

Použitie utierky sa musia zlikvidovať v uzavretej nádobe.

### 5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Výrobok sa smie používať iba na dezinfekciu malých plôch.

Zaistite dostatočné vetranie, aby sa zabránilo vytváraniu výbušnej atmosféry.

Zabráňte kontaktu s očami.

Uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat.

Deti a domáce zvieratá udržiavajte mimo miestností, kde prebieha dezinfekcia. Pred vstupom detí a domácich zvierat do ošetrovaných miestností príslušné miestnosti dostatočne vyvetrajte. Toto sa nevzťahuje na izby pacientov v nemocnici.

### 5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

Prvá pomoc:

V prípade nehody: Volajte Národné toxikologické informačné centrum alebo lekára.

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch a umožnite jej pohodlne dýchať.

Pri kontakte s pokožkou: Umyte vodou. Ak sa prejaví podráždenie pokožky: Vyhľadajte lekársku pomoc.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. Ak podráždenie očí pretrváva: vyhľadajte lekársku pomoc/starostlivosť.

PO POŽITÍ: ak máte zdravotné problémy, okamžite volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÉ CENTRUM alebo lekára.

### 5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

-

### 5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Doba použiteľnosti: 24 mesiacov

Nádobu uchovávajte tesne uzavretú.

Uchovávajte na dobre vetranom mieste.

Chráňte pred slnečným žiarením.

Uchovávajte pri izbovej teplote v pôvodnej nádobe.

## 6. Ďalšie informácie

Výrobok obsahuje propán-2-ol (CAS č.: 67-63-0), pre ktorý bola európska referenčná hodnota 129,28 mg/m<sup>3</sup> pre profesionálnych použivateľov dohodnutá a používa sa na hodnotenie rizika tohto výrobku.